

博学而笃志 切问而近思

新编第**886**期 2011年9月8日 国内统一刊号 CN31-0801/G

我校举行加强党风廉政建设干部大会

本报讯 8月30日,2011年复旦大学加强党风廉政建设干部大会在光华楼吴文政报告厅举行。会议的主要任务是、以"以人为本、执政为民"为主题、结合创先争优活动的实际,进一步学习贯彻中央纪委十七届六次全会的精神,为推进学校事业科学发展提供政治保证。校党委书记秦绍德主持会议并讲话,校长杨玉良讲话。

按教育部要求,在教育部与各高校党委书记、校长签订了领导干部任职及廉政承诺书后,我校党政正职作为复旦大学党风廉政建设第一责任人,也在会上与全体副校级领导签订了《复旦大学副校级领导干部任职及廉政承诺书》。

校党委副书记、纪委书记刘建中作纪 委工作报告,总结2010年全校党风廉政建 设工作,部署2011年工作。(下转第2版)

2011 级新生开学典礼隆重举行

本报讯 9月2日上午,复旦 大学 2010级本科生、研究生新 生开学典礼在正大体育馆隆重 举行。校党委书记秦绍德,校长 杨玉良,常务副校长陈晓漫,校 党委副书记刘建中、王小林,副 校长蔡达峰、桂永浩、许征、金 力,冯晓源、陆昉,林尚立,部分 优秀任课教师代表和院系、机关 部处负责同志,以及全体 2011 级本科生、研究生参加开学典

典礼由常务副校长陈晓漫 主持。上午8时30分,3400多名 中外本科新生身着代表志德、腾 飞、克卿、任重四大书院的院服 济济一堂,开学典礼正式开始。

会上,陆昉副校长宣读新生 导师名单,刘建中副书记宣读了 新生辅导员名单。秦绍德、杨玉 良分别向新生导师和辅导员们 颁发了聘书。

上海市师德标兵、外文学院 何刚强教授代表全体教师为新 生寄语。他以执教三十多年的经 验教导同学们在成长中不忘感 恩、学识并进、读书益智、永远向 着校训所示的方向努力前行。

志德书院的孙曦同学作为 新生代表发言。随后,校学生会 主席倪丸南同学带领全体新生 面向校旗郑重宣誓。

杨玉良校长在致辞中对新 生表示欢迎。他希望新同学们克 服功利主义的心态,继承复旦人 对真理和学识的追求,着眼国家 民族的未来,在大学的学习生活 中自由探索、独立思考、涵光 柱、修炼内心、最终把自己培养 成具有人文情怀、科学精神、专 业素质的领袖人才。(详见3版)

在随后举行的研究生开学 典礼上,副校长、研究生院院长 陆昉宣读了复旦大学获得今年 全国优秀博士学位论文及人围 评选的作者与导师名单。

2010-2011年"研究生心目中的好导师"、上海医学院瞿涤教授代表全体导师发言。她指出,做人、做学术应当秉持诚信,鼓励研究生新生在学习之余扩展知识面、交流面,努力成为一个优秀的、具有社会责任感的

校党委副书记王小林宣读 研究生辅导员名单,秦绍德,杨 玉良为辅导员代表颁发了象征 责任与奉献的聘书。

经济学院 2011 级博士生刘 奕秋作为新生代表发言,表达了 传承复旦学术精神,以实际行动 报效祖国和学校的决心。在主席 台就座的校领导和导师代表为 新生代表佩戴上校徽,全体新生 在研究生会主席王昕同学的带 领下官誓。

杨玉良在致辞中,针对研究 生着重谈了学科交叉问题。他指 出,学科的划分并不是与生俱来 的,只是知识的条理化。讨分归 属一个学科,就限制了知识范 围、研究方法和跨学科交流的机 会。当前我们漕遇的自然和社会 问题越来越多地呈现综合性和 多学科性。与国外相比,我们必 须想方设法打破学科划分的壁 垒,改变学科"碎片化"的现象, 大力推进交叉学科发展。他希望 大家在未来的学术道路上,更多 地具备跨学科事业和整合诸多 问题的能力,努力掌握多学科理 论和方法,以学术问题为引导, 开展深入研究和探索。

"复旦复旦旦复旦,日月光 华同灿烂!"开学典礼在全场嘹 亮的校歌声中结束。

文 / 罗倩



9月2日,复旦大学2011级新生开学典礼举行。图为全体新生入校宣誓。

摄影报道/刘畅

我校科学家找到治疗系统性红斑狼疮良方

本报讯 国家自然科学基金 重大项目首席科学家、复旦大学 免疫生物学研究所及苏州大学生 物医学研究院熊思东教授领衔的 课题组,带领他的学生、项目主要 参与者张伟娟博士等经过十二年 的研究首次发现,人体血清中正 常存在着一种可以与 DNA 结合 的重要血清淀粉样蛋白 P 成份 (SAP蛋白),并首次提出 SAP蛋 口具有治疗系统性红斑狼疮的新 功能。

相关研究成果已相继发表在最新出版的国际免疫学权威杂志

美国免疫学会会于I《The Journal of Immunology》和国际著名公共科学图书馆综合期刊《PLoS One》上。最新一期的 Nature 系列杂志《Nature Reviews Rheumatology》专门刊发了国外专家对该成果的重要评述,认为"该研究提示:给系统性红斑狼疮病人补充 SAP蛋白是一种新的治疗方法,它为治疗系统性红斑狼疮开辟了新的途径"。

系统性红斑狼疮是影响人 群最广泛、最严重的自身免疫病 之一。系统性红斑狼疮临床表现 和发病机制极其复杂,尚有许多 不明之处,为临床针对病因的特 异性治疗带来极大困难。熊思东 课题组抓住系统性红斑狼疮的 自身免疫识别、应答和干预对策 3个关键问题,开始了全面的实 验研究。

该成果在国际上首次揭示了 "SAP蛋白"在系统性红斑狼疮发病中和调控巨噬细胞分化类型转变中的关键作用。为进一步研究系统性红斑狼疮的发病机制和寻找更有针对性的可靠。有效药物靶点量定了理论基础。 文/孙国根

要闻简报

杰出校友李岚清撰文 回忆陈毅在复旦演讲

本报讯 8月25日,我校杰 出校友李岚清在解放日报上撰 文《陈毅在复旦大学一次令人难 忘的讲话》,引起很大反响。(全 文见8版)

今年是陈毅元帅诞辰 110 周年。61年前,时任上海市市长 的陈毅同志来到复旦大学,给学 生们做了一次讲话,令当时在校 就读的李岚清至今记忆犹新。他 特别撰写此文,为我校和上海留 下了珍贵史料,也为后学提供了 鲜活的爱国荣校教育素材。

2011 年秋季学期开学 校领导检查开学秩序

本报讯 9月5日,2011年 秋季学期开学。校党委书记秦绍 德,副书记王小林,副校长蔡达 峰、桂永浩、许征、陆昉、林尚立 等校领导,分别在邯郸、枫林、张 江、江湾四个校区各教学楼,巡 视了开学教学情况。

全校整体开学教学情况良 好,教学秩序井然。

Nature 子刊刊登文章 介绍复旦丁铎尔中心

本报讯《自然》杂志子刊《自然·气候变化》于8月26日 在线刊登了英国东英吉利大学副校长 Trevor Davies 教授标题为 Partnering with China 的文章,介绍了复旦-丁铎尔中心在推动全球气候跨学科研究方面的新举措。

Davies 是我校特聘讲座教 授,并担任复旦 - 丁铎尔中心 外方主任。该中心 2011 年 5 月 27 日成立,是我校尝试国际科 研合作、接轨全球气候变化研究 前沿的战略举措。 文 / 章焕春

北京校友会换届 程天权当选新会长

本报讯 8月28日,北京校 友会举行第七届会员代表大会 暨换届会议,通过各项规定程 序,选举产生了北京校友会第八 届理事会。

原国家农业部副部长洪绂 曾、第七届校友会会长徐耀中当 选名誉会长、程天权当选新一届 校友会会长。副校长冯晓源到会 祝贺,并宣读了秦绍德书记和杨 玉良校长的联名贺信。

文 / 邵仁厚

"中华字库"启动 我校承担重任

本报讯 7月26日,"中华字库"工程研发工作启动大会在北京召开,这标志着"中华字库"工程从筹备阶段进入到全面研发建设阶段。相关部门的领导、专家以及参与工程研发工作的近30家高校、科研院所和企业相关负责人出席了大会。

"中华字库"工程是国家新闻出版重大科技工程。复旦大学杰出教授裘锡圭任首席专家。我校出土文献与古文字研究中心作为总体组单位参与了整个工程的设计和研发,并承担"金文的搜集与整理"、"楚简、帛书及其他古文字的搜集与整理"两回研发任务。科研经费总计 2928 万元,列全国各单位之首。

"中华字库"工程总周期为五年,被列入《国家"十一五"时期文化发展规划纲要》和《国家"十一五"时期文化发展规划纲要》和《国家"十二五"时期文化发展规划纲要》,也是国家《文化产业振兴规划》中特别指出的具有带动作用的重大文化建设项目。完成后的"中华字库"将能够对我国各种出土,传世文献和当代文字作品进行数字化处理,也能够满足数字化社会服务和数字化公共监管的需求。 文/任攀



国际环境科学顶级杂志以封面文章刊发复旦最新成果

揭示秸秆燃烧源对我国空气质量的影响程度

本报讯 国际环境科学界顶级期刊《环境科学与技术》(ES&T)杂志近日发表了由我校环境科学与工程系陈建民教授领衔的课题组所作的有关秸秆燃烧形成大气污染的定量化研究的最新成果。该文还被选为了杂志当期的封面重点推荐论文之一(ES&T, 45,5477 - 5482,1 July,2011)。

这篇题为《微小颗粒扩散与 农业秸秆燃烧中的多环芳烃排 放(Particle size distribution and Polycylic Aromatic Hydrocarbons emissions from agricultural crop residue burning)》的文章是陈建 民教授课题组、经过近年来的深 人研究、在农业桔秆燃烧形成大 气污染的机理方面取得的实质 性研究成果。

中国是一个农业大国,农作 物秸秆资源拥有量居世界首 位。中国传统的农作物秸秆的 处理方式主要作为家庭燃料或 田地里露天燃烧两种方式,近 年来我国多个城市经常发生秸 秆燃烧污染严重影响大气能见 度、空气质量急剧下降等现象, 有时甚至造成飞机无法正常起 降影响交通安全的事件。农业 秸秆燃烧排放的大气气态污染 物和颗粒物,已经成为影响我 国区域环境质量、气候变化和 人体健康的重要因素。至今,我 国在农作物秸秆燃烧对大气污 染贡献、空气质量的影响程度

的测量监测方面,一直缺少定量化的研究方法。

陈建民教授课题组通过自 行设计研制的大型气溶胶烟雾 箱、专用燃烧炉和先进的表征大 气颗粒物等测量系统,基于我国 2004年三种主要农作物秸秆(玉 米、小麦、水稻)产量及燃烧比例 情况,给出了秸秆燃烧排放的气 态污染物、颗粒物和多环芳烃及 烷基多环芳烃的准确定量化排 放特征。结果表明,仅2004年这 三种农作物秸秆燃烧排放的气 态污染物 CO,CO2 和 NOx 总 量就分别达到了2300万吨、2.5 亿吨和28万吨。2004年,全国秸 秆燃烧所排放的多环芳烃 (PAHs) 及烷基多环芳烃(A-

PAHs)的总量分别为 1088 吨和 379 吨。

同时,陈建民课题组的研究 对排放强度地理分布的分析表明,我国由于农业秸秆燃烧而排放 PAHs 和 APAHs 最多的为河南省;颗粒物排放强度最大的省份是山东省。该研究同时还分析了燃烧排放的颗粒物的粒径分布特征。粒径成长特性。

该成果正式发表,定量揭示了秸秆燃烧源对空气质量的影响程度,进一步提升了我国在该研究领域的学术地位。同时,为我国控制温室气体排放的发展战略,以及在国家层面上加快农业秸秆综合利用政策、降低大气污染提供了科学依据。

我校举办越南女性 干部领导技能培训班

本报讯 8月28日,由我校 国际关系与公共事务学院培训 部承办的越南女性干部领导技 能培训班圆满结束,为复旦大学 与越南的第四次培训合作划上 了圆满的句号。本次培训历时 4 天,以越南国家级女性干部为培训对象,以女性综合领导力为培训主题,分别邀请复旦大学、同济大学和浦东干部学院的专家 学者为学员授课,从而提高女性干部的领导力与决策能力。

8月25日,我校副校长、国 务学院常务副院长林尚立与越 南司法部副部长阮翠贤女士及 学员见面。 文/王竟晗

我校 10 人获教育部留 学回国科研基金资助

本报讯 近日,教育部国际 合作与交流司公布了第42批 "留学回国人员科研启动基金" 资助人员名单,我校化学系涂涛 副教授等10人人选。

"留学回国人员科研启动基金"是教育部为贯彻国家留学方针,充分发挥广大留学回国人员在社会主义现代化建设中的作用,支持他们回国后的教学、科研工作而设立。受理时间为随时受理,满足条件的理工医科和文科老师均可申请。文/徐晓创

8月31日,2010级学生军训汇报大会在南区体育场举行。全体参训学生整齐列队、精神抖擞,以实际 行动向学校汇报了两周军训的成果。 摄/邹路遥

上海文明交通主题宣传月在我校启动

本报讯 9月1日是文明交通主题宣传月全国统一启动日。 当天下午,复旦大学联合上海市交警总队、杨浦区公安局在光华楼举行了"关爱生命、文明出行暨文明交通主题宣传月上海启动日活动"。

副校长陆昉和交警总队总 队长陈志康共同为复旦大学"上 海市外国留学生交通安全宣传 教育基地"揭牌。我校成为本市 首家成立外国留学生交通安全 宣传教育基地的高校。

文 / 陶韡烁

我校理医科24人入选 上海市浦江人才计划

本报讯 日前,根据上海市人力资源和社会保障局、上海市科学技术委员会公布的名单,我校陆帅博士等 24 人人选 2011年度上海市浦江人才计划。

浦江人才计划是上海市人力资源和社会保障局与上海市科学技术委员会自2005年起共同设立的人才资助计划,其目的是进一步支持和鼓励海外高层次留学人员来沪工作和创业,优化上海自主创新发展环境。

文 / 徐晓创

如何正确应对城市水问题

今年以来,我国多个城市持续遭遇暴雨侵袭,城市内涝问题已经引起公众强烈关注。环境科学与工程系郑正教授分析了我国城市水问题产生的原因。

城市水问题首先表现在水资源短缺。一个因素是快速城市化,导致用水量大大增加。社科院去年发布中国城市发展报告蓝皮书,预计到 2020 年将有50%的人口居住在城市。此外,除了日常用水、绿化用水,现在汽车普及,洗车的用水量非常大。

造成水资源短缺的另一个 因素是工业用水激增。近几年 来,我国大规模发展工业,十一 五以来用水增长了100亿立方 米左右。

还有一个最严重的表现是 水质性缺水,即水资源被污染。 任何一个地区或者领域都有对 污染物的承载量问题,如果超 过了就是过载,现在的情况是 过载得很厉害。 当前的问题是为什么举国 内涝。第一个因素,现在城市化 进程,硬质地面增加。硬质路面 使雨水渗不下去,汇集起来,城 市就被淹了。第二个因素是水 面率大大降低。城市里湖泊、河 水在下雨的时候可以起到调整 缓冲作用,但这些水面正在快 速减少。第三个因素是城市被 展把水体填充为陆地,河流被 破道,使原来排水的体系被破 碎化了。

针对现状,首先要认识到 在经济建设的时候不能以牺牲 环境为代价,要走可持续发展 的道路。我国水资源短缺,地下 资源短缺,尽量争取软性的不 太消耗地下资源,不太消耗水 的去发展,重点保护饮用水源。

做好产业结构调整,控制 地面硬质化的趋势,增大绿化 和湖泊、河塘。疏通改制水系, 增加雨水的储存量。建造足够 的污水处理厂,把雨水和污水 管网分开。 (上接第1版)杨玉良在讲话中着 重阐述了信息公开问题。他表示, 信息公开是"依法治校、民主决 策"的重要载体和平台。我们要通 过推进信息公开工作,依法保障 师生员工和社会公众的知情权、 参与权、表达权和监督权,让师生 员工和社会公众更好地了解学校 运行,更广泛地参与学校管理、更 直接地监督学校工作。

杨玉良强调,目前我校信息公开的内容和形式与师生群众期望还有差距。学校将加强对二级单位信息公开工作的分类指导和监督评估,强化制度建设和机制建设,提高公共服务能力和水平,保障信息公开的常态化。同时,要转变工作思维和方式的惯性,强化机关部处和院系信息公开意识;要通过督察督办,提高机关部处和院系的信息之对工机,对强教师民主参与办学的意识和能力。

秦绍德在总结讲话中指出, 中央对于反腐败斗争的重要性认识十分清醒,反腐倡廉的决心和 态度一以贯之,经验越来越丰富, 措施也越来越具体有效。他在问 顾了十年来我校党风廉政工作历程后指出,党委每年召开党风廉 政建设干部大会,每年重点不同, 突出了持久作战的思想,同时注意打好阶段性战役,加强制度建设。学校的党风廉政建设和反腐 败工作必须服务于创建世界一流 大学这一中心,服务大局,促进学校改革和事业发展。既要使大家 少办错事,也要让大家办得成事; 既要严厉查处违规案件,也要着 眼干大多数,数查大多数。

秦绍德结合今年中央精神和学校实际,要求全校党政干部牢固树立执政为民意识,做风清气正的好干部。他强调我们要树立群众创造历史的唯物史观,时刻把群众利益放在心上;要加强党的优良作风建设,自觉遵守严明的政治纪律,坚持实事求是的学风,躬行献身事业、公道正派的品德;要进一步落实党风廉政建设责任制,落实"一岗双责"。

会议还播放了警示教育片。 校党政领导、党委委员、纪委委 员、副处级以上领导干部、平台和 基地等独立科研机构负责人、校 党风廉政监督员等共计 400 余人 参加了会议。

NEWS播报

●8月29日,人事处举行 2011年复旦大学进站博士后培 训活动,围绕"追寻学术理想、恪 守学术道德"主题,邀请中科院院士、物理系王迅教授作关于学 术规范主题报告。



2011 新生专题(一)

发现最好的自己 实现最美的梦想







▲ 泰绍德书记向新生代表授书院推

▲ 杨玉良校长在开学典礼上讲话

摄/刘畅

在 2011 级新生开学典礼上的讲话 (节选)

(2011年9月2日)

杨玉良

我首先要感谢你们,感谢你们 选择了复旦。复旦欢迎你们!

每年欢迎新生的典礼, 总会给 我和大家一种激动。但对一个教育 工作者来讲,这也是一种压力。有 大的方面,也有小的方面。比如,我 要思考今年的开学典礼,我到底和 同学们讲些什么。

- 位新学生在人人网卜写的一 篇日志《我将如何与大学》,她现在 就坐在你们中间。在这篇日志里. 这 位同学说,在她还没踏进大学门槛 的时候,就有人跟她普及如何混进 学生会、如何讨领导欢心的"大学官 场风云",她也不清楚大学是不是填 鸭式教育体制最后一道检疫机构, 她害怕自己的独立性因为"妥协"而 被无情地吞没。我非常欣赏她在对 大学生活充满期待的同时, 保持着 一份冷静和警觉。她的担心正是当 前我们大学的问题。 汶北促使我在 几天前委托一位同事选择你们中间 一个班级做了一个简单的调研。我 的问题很简单:第一,在你们心目中 复旦是怎样一所大学?第二,你们愿 意成为怎么样的人?

复旦究竟是怎样的一所大学? 复旦一直是一所有社会责任感的 大学。尽管她远非完美,至少当前 如此。百年前,在教育救国理念的 激励下,复旦创立:百年来,复旦 "作育国七,恢廊学风",与民族兴 衰共存亡。复旦的老校长李登辉说 过:"复旦每经一次艰险,即促成一 次新进步"。今天的复旦,恰如同学 们所回答的,已经是一所在海内外 享有盛誉,学科齐全,有着浓郁的 人文气息和学术氛围的高等学府。 复旦今日的成就,凝聚了无数复旦 人的心血,体现了一代代复旦人对 真理的追求、对知识的创造和对文 化的传承。面对未来,复旦同样需 要保持冷静和警觉,始终站在时代 的前列,始终把教师和学生放在主

体的地位, 鼓励教师探求真理,创 造新知,着眼国家民族未来,培养 具有人文情怀、科学精神、专业素 质的领袖人才。

然而, 在这里, 我不得不提到 我昨天刚读到的一位今年二年级 的同学写给新同学的一文---《我 和复旦》。他对复旦的诸多方面提 出了无情的批判,同时也有热情的

大学的问题, 绝非仅仅是对干 强调科研忽视教学导致教育质量 的滑坡,更重要的是面对各种压力 和竞争产生的功利主义心态。有 时,甚至是一种集体的功利主义心 态。这种功利主义心态也许会带来 学校某些"数据"和"规模"的增长, 但其必然侵蚀大学的学术精神和 社会责任。这种功利主义的心态也 会影响到学生的选择,使他们变得 短视 流干平庸 不能保持对所学 领域的强烈兴趣,也就失去了在未 来担当起重要责任的能力。

当前的大学,包括整个社会暴 露出来的各种各样的问题, 反映了 中国社会精神和价值的迷失。面对 经济社会发展中暴露出来的问题和 我们精神、思想上的困惑,大学没有 责任吗?大学的教师没有责任吗?我 们在座的大学生们没有责任吗? 大 学不仅要为社会输送大量具有人文 关怀和理性精神的专业人才 大学 还 应以严谨的学术研究为基础,为 社会、为国家甚至为整个人类解决 各类发展中的问题, 为社会提供清 澈的思想和理性的思考。如何在纷 乱的思想世界里寻求与建设文化和 价值的共识,提供理性的思考,这需 要更多的人为之长期努力。用前面 这位二年级的同学的话来说,就是: "这里尽管不完美,却仍然有让你欣 赏不已的东西,仍然有许多吸引你 的东西。这里注定是你成长的重要 一站。 …… 你还是会喜欢上这里 的。"一位大四的学生也跟帖说:"来 到复旦已经近四个年头了,感觉一 如既往的好!"因为,复旦有这样一 批优秀的学者和学子。

再来说说你们愿意成为怎样的 人。毫无疑问,未来十年、二十年 后,当在座各位成长为社会中坚力 量之时,中国在世界经济中的份额 将讲一步扩大,并在国际事务中发 挥更为重要的作用。我们的国家正 在经历着伟大而极具挑战性的时 代。你们,也包括我们,肩负的责任 是非常重大的。你们到时候能否肩 负起我们这样一个伟大的国家所 赋予你们的责任。作为校长,我的 责任更大。然而,恰如那位二年级 同学所说,你会发现在这样一所高 校里,一个校长也是显得势单力薄 的。正因为如此,为了中国的高等 教育改革和发展,一切都需要我们 共同努力!

在这样一个时代中, 复旦鼓励 每一位学生能自由探索和独立思 考;复旦希望每一个学生保持对复 旦的信任和忠诚,更鼓励每个学生 个性鲜明、无可替代;复旦期待每 一个学生都出类拔萃,但更注重学 生人格的养成, 鼓励学生关注社 会,勇于承担责任。

J. K. 罗琳,这个名字,我相信 你们都比我熟悉,因为在她的小说 《哈利波特》中充满了禁。2008年她 受激参加哈佛大学毕业典礼并发 表演讲。她说:"如果给我一个时间 机器, 我会告诉年轻时的自己,生 活不是拥有的物品与成就的清单, 你们的资格证书、简历,都不能等 价于你们的生活。

同学们,复旦一定是一个能够 让你们流连忘返的新世界。大学是 一个实现梦想的地方,或者说是一 个更大的梦想开始的地方, 衷心祝 愿每一个复旦学生能够在复旦发现 最好的自己,实现最美好的梦想!

◇教师代表寄语 (摘要)

勿忘感恩 学识和品行并修

外文学院 何刚强教授

我在复旦任教近三十年, 送迎了 一届又一届的学生, 从中看到了他们 当中许多人成长与发展的轨迹,不免 会产生一些感悟。这其中最大的感悟 是,真正成才,真正有出息,最终事业 有成、家庭幸福的昔日复旦学子,都具 备一些最基本的气质或品行,而这些 气质与品行又大多是在复旦学习期间 逐渐养成或者是固化的。我利用这个 机会简要归纳三点,以供你们参考。

第一,不忘感恩。众多的人为你 们所做的一切,你们一辈子都不应当 忘记。逢年过节一封家书,一个电话, 一个短信, 你们应当向他们致以问 候、祝福。我之所以首先强调感恩, 倒并非是出于狭窄的功利考虑,而是 因为感恩实在是高尚人格的一个"基 因",感恩从自己身边的人开始,方可 以推而远之。感恩让你有某种敬畏, 计你图报,计你对人宽容。感恩可以

为你成功事业增加动力,感恩可以为 你的工作与生活带来幸福、和谐。

第二,学识并进。大学教育不是 简单等同于将大脑仅作为装存现成 知识的容器,大学教育还有另一个也 可能是更重要的方面,即学生识的长 讲。这个识主要指的是掌握知识的人 看问题、分析问题的眼光,以及对人、 对事、对时事走向的判断力。事实不 断证明一个人的成功,特别是对国家 乃至世界做出重要贡献,关键并不在 于其知识一定比别人多,而是其眼光 和判断力有独到之处。

第三,读书益智。这涉及到一个 如何读书、读什么书的问题。请同学 们在这四年期间一定不要沦为"网 奴",要善用网络,要有时间读书,特 别是一定要挤出时间来保证经典书 籍的阅读与反复阅读。读书首先找经 典, 总不失为一个明智的选择。

●分新生代表感言(摘要)

坚定选择 不懈追逐人生理想

与大家一样,我也是一名曾对复 旦抱有无限向往的普通学子,多年来 复旦对于我而言一直是信仰般的存 在。从小我便耳闻复旦新闻系的盛 名,我平时喜欢关注社会现实,能成 为新闻工作者一直是我的理想。我希 望自己能为中国的新闻事业尽一份 力.以更好地服务民众。

高考前我得到了一所著名大学 降 20 分的优惠条件, 身边的亲戚朋 友都希望我能报那所大学,但我一直 以来想进复旦的念头从未有过动摇, 最后我还是坚持自己最初的梦想,选 择了复旦。

在被复日录取后的这些日子里. 学校许多贴心的安排让我在不经意 间收获着感动。无论是热情负责的辅 导员、导师,还是一群与我一样心怀 梦想的同学们,都让我由衷地相信, 大学四年将是一段精彩的旅程。

同学们这么多年来正是因为对 复旦的信任,才一步步最终走到了这 里。 也正是因为复旦对我们的信任, 才计我们此时此刻能在这里相聚。这 一份默恝无需太多的语言 土 阐述 只 要我们尽其所能利用好学校提供的 资源,努力实现自身的价值,为人类 文明的发展尽到自己的一份力,一切 意义自然会体现。

在这庄重的时刻,让我们一起立 下誓言,承诺用我们的努力去续写复 旦新的光辉篇章!

(本版部分内容根据现场发言速记稿整理、未经本人审阅,标题为编者所加。)

群"星"闪耀

所属院系:信息学院

入洗理由:

"龙王"王天珑

凭借自己气象方面的特长

为校内外师生提供天气预报服

各 并在世博志原服务期间为本

"身残志坚"徐清

学术上自强不息, 硕果累

累;生活上逆境奋起,身残志坚

日具有强列社会青仟威的复旦

校志原者出行带来保障。

所属院系,教学学院

入选理由:



扬起新帆 继续起航

记 2011 届"毕业生之星"

9月2日上午,正大体育馆,2011级本科生开学典礼刚刚结束,3400余名新生正式成为复旦大家庭的一员。两个月前的同 一天,母校在同一地点欢送 2011 届毕业生,其中的十名佼佼者作为"毕业生之星"获得表彰。四年前,他们怀抱理想来到复旦, 也曾懵懵懂懂。四年中,他们找到了自己的目标,并为之不懈努力。四年后,他们收获成长,也赢得了母校授予的荣誉。新同学 们,努力吧,相信四年后的你们同样会让母校为你们骄傲!

母校给了我自由的平台

GPA3.94,"昆山杯"全国优 秀大学生创业大赛一等奖,斯坦 福大学全额奖学金……本科四 年,陈于思交出了一张十分优异 的成绩单。对此,陈于思将其归 功于母校提供了一个自由的平 台,使自己始终可以做各种有益 的尝试,并最终找到了真正的兴

凭借高达 3.94 的 GPA 和 4.00 的专业 GPA, 陈于思成为 2007 级本科生和信息学院微电 子专业的"双料冠军"。他坦言自 己的学习秘诀有两点: 其一,喜 欢专业;其二,自主学习。

经过转专业来到微电子专 业学习的陈于思,坚持每节课都 讲行预习,带着问题听课,从大 三开始更是经常泡在系里的国 家重点实验室。"课本知识毕竟 有限,更加专业的学习还是应该 在实验室里进行,边做实验边学 习,效果很好。"在相关老师的指 导下,陈于思等5位同学对实验 室一项有关温度传感 RFID 标 场分析,并将其应用在冷链物流

好友陈特对陈于思的评价 是"课余生活十分丰富"。团委简 报编辑中,陈于思是唯一的理科 生: 每周三次是他听讲座的频 率;不过他最津津乐道的还是参 加全国优秀大学生创业大赛的 经历,"4154 支参赛队伍中我们 团队的人数最少,只有4人,准 备比赛的时间也只有20天。讲 入决赛的其他两支队伍事先都 进行过两个月集训,而我们靠的 是平时的积累,最终我们获得了 一等奖,不枉我们连续十天的熬

毕业后,陈于思选择到斯坦 福攻读博士学位,"我之所以选 择斯坦福, 更多的是看重它在 '产学研'结合上的强大实力,这 也是目前国内同类专业上比较 薄弱的地方,希望能更多地学习 到国外高校将理论应用化的好 方法。

文 / 李倩



所属院系:信息学院

入选理由: 总 GPA3.94, 专业 GPA4.00, 积极参加创业活动

陈于思

"法医男"李立亮

所属院系:上海医学院 入选理由:

静水流深,天道酬勤.用实 际行动改变自己,影响别人。

"手足情深"刘艳波

所属院系: 国务学院 入选理由:

自强不息, 演绎兄弟手足 情;结草衔环,志愿之心行一生。

"倾心曲艺"吴佳澖

所属院系・中文系 入洗理由:

身为留学生, 努力融入复 旦,融入中文,享受并致力宣传 戏曲文化。

"多才多艺"陈瑜

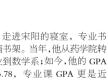
所属院系:力学系 入选理由:

全面发展,各方面表现突 出,学生工作成绩斐然。

"钢琴公主"平由植

所属院系:经济学院 入选理由:

用心灵抚摸钢琴,让生活插 上音乐的翅膀。



摆满书架。当年,他从药学院转 专业到数学系;如今,他的 GPA 为 3.78, 专业课 GPA 更是近 3.9, 已连续三年获得国家奖学 金。对宋阳而言,努力不是口 号,而是他坚信的力量。

宋阳说,自己从小就爱数 学,数学博大精深,苦思冥想后 那一刹那的融会贯通,"感觉太 美妙了。"别人都说宋阳是天 才,但他说:"我只是很努力。 他参与各类学科竞赛、讨论班 及学术讲座,阅读研究生书籍, 还在研修研究生课程。

大二时, 作为数学系团学

联主席,宋阳与来自全国30余 所高校的学生合作,负责筹备 第十届全国大学生数学建模邀 请赛。那时他的压力很大,连续 两个月,几乎每天都忙到凌晨2 点才能休息,但是学习、工作、 运动,他都安排得井井有条,还 利用课余时间组织了"数学人 节"、"曙光工程"等活动。

相信努力的力量

宋阳认同:"机会只垂青有 准备的人",而且认为机会要靠 自己去寻找。确定出国深造的 目标后, 他便开始关注出国交 流的机会。2009年,他参加了 "哈佛 - 复旦暑期项目",利用 统计学手段研究结核病在中国 的流行状况,课题报告得到了 哈佛专家的称赞。2010年暑期。 他又参与由美国加州纳米中心 举办的本科生科研项目,与美 国学生合作完成了两个课题, 并因此成为当年唯一一名获得 "CSST Research Award"的复旦

如今, 面对哈佛、斯坦福、 牛津、卡耐基梅隆、纽约大学等 多所世界顶尖学府的录取通知 书, 宋阳最终选择了斯坦福大 学金融数学专业,他的计划是 在海外完成学业后回国从事科 研,为祖国贡献自己的力量。

文 / 张翠



卢朝阳

所属院系:哲学学院 入选理由: 扎根西部, 乐于公 益;携笔从戎,献身边防

宋阳 所属院系: 数学学院 入选理由:一直在为成为一名具 有科学精神、国际视野和社会责 任威的优秀复旦毕业生而努力

到祖国最需要的地方去

2011 届"毕业生之星"中卢 朝阳的毕业去向最引人注 一"西藏武警部队"

作为一名国防生,卢朝阳坦 言当初填报志愿时并不太清楚 国防生的真正含义,只是自己各 项要求都符合便报了名。入学第 一年,他真正尝到了国防生的 "苦",每天早晨六点半点名,晚 上又要点名,十点半准时熄灯, 双休日还有集训,"刚来时挺后 悔的,但现在想来,这四年很充 实。"真正使卢朝阳对国防生有 了全新认识的是 2008 年汶川大 地震时那些奋战在抗震救灾第

一线的武警官兵,"那一年我爱 上了部队。

当被问及毕业后为何选择 去西藏时,卢朝阳说那是经过实 地考察和深思熟虑后做出的决 定。今年3月,他去了拉萨。布达 拉宫下,3个藏族小孩热情地带 他去他们家,还帮他挑选民族饰 物。两周的调研使他对西藏有了 更深的了解,"藏族同胞的生活 水平有了明显提高, 但在教育、 卫生、经济等方面仍亟待援助。 这次拉萨之行更坚定了他"扎根

大学四年,卢朝阳积极参与

各类志愿活动,"选择志愿服务, 不是享乐,也不是受苦,而是用 不长的时间,做一件终身难忘的 事。"他参加过的时间最长的志 愿活动当属世博志愿服务。158 天服务期内,他每天往返于世博 园与学校,从未间断。2010年10 月,他荣获了市政府颁发的世博 卫士徽章,他所带领的团队也获 得了"优秀志愿者团队"的称

如今,告别母校的卢朝阳将 以"扎根西藏,无私奉献"为座右 铭,在西部的广阔天地里继续他 的精彩人生。 文/汪璇

中山医院授人以渔为"老少边穷"地区培养"带不走的医疗队"

第四批国家医疗队圆满完成赴新疆巡回医疗

本报讯 日前,我校附属中 山医院"国家医疗队新疆分队"圆 满完成在新疆伊犁州及乌鲁木齐 为期一个月的巡回医疗任务,顺 和版沪。

国家医疗队新疆分队由中山 医院阎作勤副院长带队,内镜中 心姚礼庆主任担任队长,康复医 学科余情担任副队长,队员由呼 吸科李倬哲、骨科冯振洲、泌尿外 科朱延军 肿瘤内科王共用及妇 产科许华, 共8人组成。医疗队 对口支援伊犁州新源县人民医 院(重点支援)和新疆自治区人民 医院,并在伊犁和乌鲁木齐地区 开展巡回医疗,累计服务新疆患 者 2556 人次, 开展医疗查房 573 人次、教学查房 270 人次,院内各 类会诊 45 次,开展手术和各种内 镜检查与治疗 240 例次, 开展医 疗讲座 54次,在城镇、乡村和牧 区开展义诊 4次, 受益民众 780 人次。

医疗队在当地创下多项"第一"

7月5日至7月21日,国家医疗队新疆分队在伊犁州新源县巡回医疗。医疗队在当地创下了一个又一个"第一":第一例 PPH 手术、第一例 B镜下结肠息肉摘除、第一例胃镜下9食管静脉曲张圈套、第一例种性微创手术、第一例规范的肿瘤化疗、第一例腹腔镜妇科手术、第一例阴道镜检查,第一次正确使用呼吸机进行危重抢救,第一次接触住院医师规范化培养的概念……在短短的17天里,医疗队勇挑重担、不分昼夜,全力抢救危重病人。

队员们的足迹遍布县城、草原、农庄,哈萨克族的毡房、维吾尔族的庭院处处可以看到队员们开展义诊和流行病学调查的身影。 医疗队员们手把手教会了当地医生简单的内镜治疗、规范的膀胱镜检查、规范的必尿系统结简单的腹腔镜妇科手术、肿瘤化疗的基本原则等。 医疗队还积极筹

备了价值 14 万余元的药品、器械、书籍等物资捐赠给新源县人民医院。授人以鱼不如授人以渔,技术指导为当地留下了一支"带不走的医疗队"。

科研和管理专题讲座深受欢迎

7月24日,国家医疗队新疆 分队圆满完成在伊犁州新源县的 工作任务后,赶赴乌鲁木齐。医 疗队在乌鲁木齐地区的工作主要 挂靠自治区人民医院,同时兼顾 新疆医科大学附属第一医院、肿 瘤医院等。

在乌鲁木齐期间,队员们不 仅与自治区人民医院相关科室进 行交流、讲座、查房和手术等,还 深入乡村卫生院、社区医院、县医 院等各级医疗机构进行巡回医疗 活动。在交流和工作中,队员们 感受到该医院主要以临床工作为 主,在科研、人才培养等方面还较 薄弱。因此,队员们分别在所在 科室进行了关于临床最新进展和 如何搞好科研工作的讲座。而姚 礼庆教授则在全院干部大会上作 了"如何做好科主任"的专题讲 座。此后几天, 自治区卫生厅又 安排姚礼庆教授前往新医大一附 院和肿瘤医院进行"双镜治疗"和 "科室管理"的讲座,深受当地医 务人员的欢迎。周末,队员们放 弃休息,来到自治区人民医院北 院、呼图壁县人民医院、米东医 院、三道坝镇卫生院开展巡回医 疗。这些医院分别代表城镇、县、 乡、社区等各级卫生保健机构,以 占带面, 使队员们对三级卫生保 健网络的构成和基层群众的医疗 需求有了更深入的了解。

本次巡回医疗使医疗队员与 当地各族干部群众结下了深厚的 友谊,促进了民族团结,不仅让边 远地区的百姓感受到党和国家的 关心,增强了中山医院在新疆地 区的影响力;更重要的是,当地百 姓得到了实惠,当地医院诊疗技 术得到了提高。

文/钟宣



为当地各族群众进行医疗咨询。



在草原上为高龄牧民开展义诊。

◇相关链接

为体现党和政府对"老、少、 边、穷"地区人民群众的关心,发 挥城市优质医疗资源的辐射和常 对作用,卫生部首次启动"国家全 写形"巡回医疗项目,选派三家全 国著名的部属部管医院——复旦 大学附属中山医院、北京协和建 "国家医疗队",深入内、医院、新疆、 "国家医疗队",不个省(区、市)的 "老、少、边、穷"地区开展医疗援 助,以一流的医术造福当地百姓 助,以一流的医术造福当地百姓 并为当地医院"造血"培养一支 "带不走的医疗队"。

肿瘤医院在崇明岛 实施规范诊疗试点

本报讯 我校附属肿瘤医院 将在新华医院崇明分院(崇明县 人民医院)开展肝癌和肺癌规范 化诊疗试点工作。

肿瘤医院专家有望定期"跨岛"给患者提供规范化的肿瘤治疗方案。岛上患者也能逐步实现"双向转诊"。据悉,肿瘤医院将组织专家制定适合我国市、县医院使用,适应医疗保障体系和患者支付水平的常见肿瘤规范化诊疗指南。

据肿瘤医院副院长陈海泉 介绍, 医院将开始探索实施 5 项 基础性工作,在崇明县人民医院 开展常见肿瘤规范化诊疗试点 工作, 试占病种为肝癌和肺癌。5 项工作包括:在美国国立综合癌 症网络指南(NCCN)的基础上, 制定既与国际接轨,又能合理控 制费用的常见肿瘤规范化诊疗 指南;在诊疗指导中心和试点医 院之间建立科学的分机诊疗和 双向转诊制度;根据编写的《指 南》对试点医院的管理人员和医 务人员进行培训,提高其诊疗技 术和管理水平; 依托试点工作, 对肿瘤规范化治疗的质量进行 控制和评价;探索建立相应的付 费机制,控制医疗费用,减轻患 者负担。 文 / 倪洪珍

国内青年医师交流 妇科肿瘤热点研究

本报讯 日前,第二届中华 妇科肿瘤学会青年委员会学术 会议在我校附属妇产科医院杨 浦院区举行。本次会议主题是 "子宫体肿瘤的热点和争论焦 点"。中华妇科肿瘤学会青年委 员会副主任委员、妇产科医院徐 从剑圖院长主持会议。

上海市肿瘤研究所顾健人 院士关于肿瘤生物学研究概念 若干问题的精彩报告,向在场临 床医生阐述了自己在肿瘤学方 面的深入思考和具体工作。来自 全国各地的 15 名青年学者纷纷 讲述各自在子宫体肿瘤热点研 穷方面的具体工作。随后,青年 学者们就子宫内膜癌诊治难点 和热点展开讨论,就临床医生关 注子宫内膜癌盆腔淋巴结和腹 主动脉旁淋巴结清扫、Lynch 综 合征等具体问题作详细交流,来 自京、津、沪等地的医生阐述了 各自的具体方法,使得大家对目 前全国各地医院的有关方法有 了了解和思考.

本次大会收到全国各地论 文稿 138 篇。会议搭建了妇科肿 瘤全国青年医师交流和学习的 平台,为妇科肿瘤的研究和治疗 奠定了基础。 文/丛青

公卫学院承办复旦 全球卫生暑期学校

本报讯 由我校公共卫生学院承办的复旦全球卫生暑期学校前不久顺利举行。该项目由美国中华医学会和美国国立卫生研究院 Fogarty 项目共同资助。

项目以介绍和讲解联合国 干年发展目标(MDGs)为核心内 容,帮助学生了解全球卫生相关 知识,掌握 MDGs 国家、地区、省 市监测的相关技能和交流各地 区实现 MDGs 的进展、策略和经 验等,旨在提高学生对 MDGs 的 理解、对全球卫生的关注,培养 学生解决国家卫生问题的能力 和志向。

文 / 蒋泓

华山医院在结核耐药机制研究方面获得重大突破

张颖课题组最新成果在 Science 杂志发表

本报讯 我校引进的"千人计划"学者、华山医院感染病科张颖教授,经过多年不懈研究,率领课题组近日在研究结核耐药机制方面获得重大突破,发现了抗结核一线药物吡嗪酰胺的全新作用靶位及其致病机制,这对于阐明结核菌持续感染的机制,发明新的治疗策略、捷高,多药结核病治愈率意义重大。该研究成果于2011年8月在国际著名学术刊物 Science 杂志发表。

结核病被列为我国重大传 染病之一。根据世界卫生组织的 统计,我国结核病年发病人数约 为130万,占全球发病的14.3%,位居全球第2位,是严重危害人民群众健康的呼吸道传染病。然而,结核病又是一种非常难治愈的疾病,由于引起结核病的结核杆菌是一种非常容易发生变异以致产生耐药性的细菌,新的抗结核药上阵不仅很快对结核菌、长去了威力,甚至会产生耐药结核病。临床上对于耐多药结核病,往往需要三种甚至五种药五年,治愈率低,治疗费用高,毒副反应大,甚至死亡率也较普通结核病要高等。鉴于此,全世界的

医学专家都在研究耐药结核病 产生的原因,从而希望能够从源 头上控制耐药结核病的发生和 流行,提高结核病的治愈率。

担任复旦大学感染病研究 所所长的张颖教授一直致力于 阐释结核耐药机制. 他在世界上 首次发现抗结核药物异烟肼耐 药靶点 KatG (1992, Nature) 后, 又 发现了吡嗪酰胺的耐药靶点 PncA(1996, Nature Medicine)。在此基 础上,今年,张颖教授率领课题 组进一步又发现了 PZA 药物的 作用靶位 RpsA 及其致病机制。

文/刘燕

【学术】

明郑家族与大航海时代的台湾

台湾清华大学历史所讲座教授、中研院院士 黄一农

我认为火炮是过去这四五百年 来,对于中国历史或是东方的历史, 影响非常重要的物质文化之一。

明郑家族从郑成功的父亲郑芝 龙开始,一直到郑克塽,四代在东南 沿海发展,持续将近有半个世纪。他 们面对全世界最大的陆上帝国—— 大清帝国,与全世界最大的海上强 权——荷兰联手围攻,竟能支撑半个 世纪。他们凭什么撑下来?

十六世纪后半叶开始,从印度沿海到东南亚,到香料群岛,从中国澳门到日本长崎,都有欧洲人的踪迹,这份是大航海时代世界全球化贸易的景象

以前大部分研究者都认为西方 的火炮是在耶稣会士进入到中国之 后,在徐光启等天主教徒帮忙之下才 开始引进。但是当我们有机会把视野 并开来,看看在东南亚发生的历史, 就会得到一个宗令不同的面向。

"歼虏大将军"火炮

的炮学知识,就是从这两个人得到 的。但徐光启也并不是最早把西方的 火炮传进中国的人。

万历四十七年,明朝在萨尔游之役大败,于是想要引进最先进的武器。当时的协理京营戎政黄克缵捐资命其侄孙黄润焕从同安募得14名工匠,这些人大致上应该都是有吕宋经历的。这14个人在北京铸了28门吕宋铜炮,送了7门到辽东,准备对抗满洲人。但是炮不幸,这是中国第一次价造西方的败,没有造好,没有真正发挥作用。

第一批仿造的炮没能在历典要 動物演角色,也没有办法把明朝萌却 起藏。此时另外一个方面就开启担 起来,也就是天主教徒。徐光启启 练兵工作的时候,就曾去福建找后、徐 光启已经被进了了北京之后关 光启已经会数徒开始,在这里面损了 地方。从里面损了, 也有,在这里面损了, 他们找人制炮, 也有,他们投, 有一个的炮师来协助中国人操作火炮。

其实火炮的威力真正被中国人 认识,不是在北方跟满洲人的对抗, 而是在天启二年至四年荷兰人骚扰 闽台沿海的过程中,这就是为什么这 种西方的炮要叫做"红夷大炮"的原 因。从这个时候开始,郑芝龙这个家 族,开始踏上历史舞台。郑芝龙的家 族,任人建立这么大的基业,跟火炮 有非常家切的关联。

天启二年,荷兰人进攻澳门失

败,占领澎湖,开始攻打厦门一带。当 时福建、厦门一带总兵徐一鸣,"借洋 商铁匠铳器",跟荷兰人对抗。接下来 的一段时间,"红夷大炮"就在福建、 台湾沿海地区扮演了越来越重要的 角色。

台湾船与荷兰船

荷兰人在十七世纪纵横天顶,很少被打败,但是在东方有两场败仗,第一切被郑芝龙打败了,第二场最被形成力,但是在张短了,第二场最级功力,但是在张短的时间,那么人地,但是在很短的时事情。那么个性,但是在很短的,那么样,他的特殊性?郑芝龙所用的都是地发,"彝炮",而且其徒党"他有三万非常为人,他。高海、发数十里。郑氏张承了这样的粉彩、武器都"制自外番",船床深论样为的影、武器都"制自外番",船床深谈这样,地中缘常大,郑成功候,他高海的特殊,他两四年的时候,他的教权在

沿海打捞出"龙熕",这是西方制造的 炮,然后他们开始仿造。"龙熕"是一 种非常特别的武器,据说重万斤,红 铜制造,上面"系外国夷字"。

郑成功在打熬兰遮城、驱逐荷兰 人的过程中动用了大量的火炮,这事的 大型双方大规模的炮战。郑成功的 是双方大规模的炮战。将成功的 程中,郑经要英国东印度公司合治结 馆每年都他雇两个炮手,还有一经分 炮的工匠。尔后的战争中,郑改改压力很大,把商船全部改 城压力很大,把商船全部改,据 舰。清将施琅打下澎湖的时候,掳获的 大炮有四、五千斤,都是非常大的

台灣这一时期造的炮,到咸丰车 间暂的官方相条门留存。它甚至在清朝的官方档案中有专有名词、就可 治污炮"。到清朝来年有的炮"。到清则来被调出来继续对于 从万历四十七年,努二年,荷兰人 之假崛起,到天启二年,荷兰人 ,一直到康熙二十二年,清明 定了明郑政权,这整个过程披争密 定了明郑政权,这整个过程披争密 是世界第一流的。也因为荡 种租股因,各方在这里面互相激荡, 产生了全世界最好的大炮。

西方火炮传华主要有两个渠道, 教会的角度和工匠的系统。郑氏政权 在这个区域的战争,頻率跟规模都是 世界上最大的。他们的船队和火炮, 不亚于当时在亚洲海域任何一个欧 洲国家。 最后清廷以浙闽粤"三省王爵" 诱降郑芝龙。郑成功劝其父:"夫虎不 可离山,鱼不可脱渊;离山则失其威, 脱渊则登时困杀。吾父当三思而行!" 郑成功当时只有23岁,他说:"从来 父教子以忠,未闻教子以贰。"于是率 愿意跟从他的人弃家入海。

郑芝龙当时"带甲数十万",有大量的船只跟火炮,有丰富的战争经验,如果他守住南方,南明事实上是有一线生机的。结果他为了保降。投降的利益,决定投降。投降以后发现被骗,郑成功的母亲田川氏也被清兵,移居他的声望招降了明军11万人,还把他流放守古塔。顺治十八年,郑芝龙依谍叛律被杀在北京柴市,享年67岁。

郑成功从永历十五年决定渡海 去台湾,打了七个月。最后打下来时, 在同一时间听闻其福建石井老家祖 琼也被起,其父在北京被处死,永历皇 琼也被吴三桂华获杀害。再加上此时 郑家的家庭丑闻的打击,郑成功痛心 疾首而病逝,死时年仅39岁。

康熙三十八年,郑克塽奏请将郑氏先人归葬故里,于是郑氏祖坟中迁入了三代五具灵柩:郑成功及其夫人董氏、其生母田川氏、其子總郑经夫妇。而郑芝龙在北京最后尸首无存,归葬的时候用木主代替遗散,他的远离上绝额,就在华北平原的黄霸一时的海上,他这个他曾经扬帆声炮、称霸一时的海上世界。 (本文由文史研究院提供)

--【观点】-

从 2001 年婚姻法修改到 2011 年的"解释三",这十年法律总体环境发生了很大变化。2001 年后,2007 年《物权法》颁布实施,《民事诉讼法》修改,还有一些土地财产等规则也在调整过程中。其中冲击最强烈的是物权法的颁行。我们原来对婚姻家庭领域的财产关系概念是很模糊的。忽然间人们发现要很清晰的面对财产或者说是权属问题。《物权法》颁行前我国的物权概念还没有完整确立,个人财产的范围很小。二十世纪十年代后期,商品房灾整开放,私人财产增加。人们对婚姻的态度也发生了很多变化。许多人考虑婚姻不是一定要自头偕老,更多追求现时的幸福。因此,婚姻、婚姻财产问题更加引起社会关注。

"解释三"实际要解决的是立法环境、社会环境变化带来的现实问题,使婚姻法规则与其他法律规则融通。"解释三"当中的规则,是经过司法实践验证的结果。很多人认为"解释三"对婚姻构成了挑战、其实只是触动了人们麻木很久的神经。人们觉得这是对观念的冲击,但这些东西原本就是存在的,前几年的高婚纠纷就是这样解决裁判的。现在的宣传讨论、我觉得把它的影响力扩大了,是用"房产热点问题"的放大镜看婚姻法司法解释三的结果。婚姻法中有自愿原则,夫妻财产制还是交定优先,并不是法院一定把你的财产分成怎样。其实它只是在婚姻行将解体,相关问题没法协商解决情况下的法院裁判解决的规则与方案。

此次司法解释,除了婚姻家庭房屋权属与分割规则之外还有 其他婚姻家庭领域问题表现,如亲子鉴定,无效婚姻、生育权等。 都是现实司法实践中经常发生的争议与问题。婚姻自由不只是结 都是婚的自由,也包括离婚自由,婚后生活方式选择的自由,应该 县自丰幡姻内的宗令性选择。

我认为"解释三"仅仅是在婚姻法颁布十年以后,面对现有司法与社会环境的变化,解决现实问题的司法规范性文件。不能把它看得很重,很多人认为它引导了我们婚姻家庭生活,但实际上远远达不到这个效果。因为它适正式立法都算不上,仅仅是解决现实问题的一个司法机关的指导司法审判活动的规范性法律文件。司法解释三一定程度上可以保障司法裁判的稳定与统个,公平与有序,但是还是有一些原则性存在,裁判当中可操作性上可能还不能满足现实审判需要,还需要法官的理性裁量与判断。

实际上我们深入婚姻家庭领域会发现,财产关系,亲属关系 远比法律规定的要复杂得多。所以我们期待这只是一个立法实践 的前奏,一个过程。婚姻法的发展方向应该是一个完整的亲属法, 解决婚姻家庭领域更多的问题。 (文字整理 张清明)

—【来论】——

本科生导师制需要师生充分互动

为本科生安排个性化的导师,能够辅助他们在更高的立足点上通盘规划大学生活,是非常必要的培养方式,也有希望在将来成为有复旦特色的教育体系。

这一体系需要经历一个从无到有、积少成多的经验积累过程才能最终成型;而这个过程的具体操作——导师与学生的"跨代沟"交谈,导师方式、设书、思考方式、学生在生活、读书、思考方式、学习方法的面对面指导,学生对作为教育者的导师的逐渐了解、认同(不然照以及面样分享的教育经验等一手的经验,对本科生导师制度的质量与活力其实

关系重大。

 场,都是全新的人文教学方法的探索, 是一个艰苦的过程。

这一艰苦的探索需要导师与学 这一艰苦的探索需要导师与产流中理 生的充分互动,导师之内有教育。 等师之设置专门的、有教织、唐 等与实际经验的研究组织。 持知的进度统计和第一手经报 生心。 得知的广泛收集,摄终提炼一进, 是结报等计划,是结提炼一进, 是结报等计划,是结提炼一进, 是结报等, 一个性化的导师指导迁到,是经提炼一进。 的、代表性的内容形成教材,由的 一个性化的导师指织还证师度生关系 。这一研究组织还证师度生关系的健康 性。这一本的,是一个,他们的一个健康, 是一个,他们的一个是一个。 是一个,是一个。 是一个,是一个,是一个。 文人盖建

市场信心与黄金价格

黄金因为储量低,开采难度大,密度高而且物理性质稳定,在人类的 历史很长时期作为一种良好货物流

通媒介——货币,因此有了黄金天然 是货币的说法。正式因为黄金的这种 特性,在很多人眼里黄金是对冲通胀 的良好工具 至少是良好的投资品。 可是作为投资品的黄金,和现代社会 中股票债券等等这些投资品有着本 质的区别。股票是公司的所有权的凭 证,股票的价值来源于对公司未来收 益的索取权。可是,黄金不同于这些 投资品,黄金本身不能够带来任何收 益,而且还要支付一定数量的仓储费 用,黄金能够取得的收益仅仅是黄金 自身价格的上涨。另一方面,黄金和 其余有色金属之间也存在着本质的 区别,因为黄金在现代工业中的需求 非常低,其主要的用途是作为财富的

一种储存形式保存在仓库中。正是因 为黄金这些特殊的属性,在金融危机 来临或者深化的时候,伴随着利率的 急剧降低,以及央资本在生产领域中投 货收益率为负或者极低,大量的资本 便会冲向相对容易积聚资本的黄金 便会冲向相对容易积聚资本的黄金

这样伴随着经济的走弱,资本退出实体经济,黄金价格开始走高。而经济的复苏需要资本进入实体经济推放会济增长,因此只有当黄金价格恢复理性的时候,市场信心才能恢复。也许,面对危机,信心比黄金还珍贵,可是这个市场信心却和黄金价格关系不大。

文/信旭



耳

的

激情从教 仁心为师

记上海市师德标兵何刚强教授

上课风趣诙谐 治学严谨踏实

"书山有路勤为径,译海无涯 苦作舟"这是何刚强送给翻译专 业同学的座右铭。"勤学"、"苦译" 更是他送给学生的关键词。

结合多年的治学经验,何教 授提出了"十五字治学方针"即读 原著、善思辩、厚基础、望前沿、勤 笔耕;他指出:译者应"中西贯通, 古今贯通"。"教师上课应当要有激 情。仅把从教作为谋生手段,很难 产生这种激情;只有把教书作为 自己使命的人才有可能迸发出这 种激情。"何教桴说。

他悉心指导学生大量阅读和写作,其博士生每人一学期要写七篇文章,何教授精心批改后和他们讨论。他曾开办"餐桌讨论会",和学生共进午餐,或了解学习、思想上的情况,或交流学术信息,或征求学生对教学的意见等。何教授注意因材施教,海人不倦,严格督促,从不降低或放松对学生的要求。每当他发现学生中有好苗子,还会积极向其他老师举荐。

何教授 1983 年毕业留校任教 至今, 先后担任过本科生和研究 生的各种课程。他 1987 年赴英国 利兹大学从事 ELT 研究。1980年 代末开始潜心研究翻译的理论与 实践问题,主讲翻译课程,指导翻 译研究方向的研究生。1998年5 月作为领队兼教练,率复旦大学 代表队赴北京参加"全国第二届 高校英语辩论赛",夺冠而归。在 《中国翻译》等学术刊物上发表多 篇文章。出版专著五本:《现代英语 表达与汉语对应》、《最新英语翻译 疑难详解》、《当代英汉互译指导与 实践、《现代英汉翻译操作》和《英 汉口笔译技艺》,出版译作《征西大 将军》、《先贤的民主》研究生翻译 教材一本。目前还担纲翻译专业 一个系列教材的总主编。



何刚强:1950年出生,外国语言文学学院教授,现任翻译系系主任。早年就读于杭州大学外语系,1980年考入复旦大学外文系读研究生。

顽强乐观的人生 坚韧执着 的园丁

2001年一场大病几乎改变他的人生。但他并没间断培养和指导研究生和博士生。 经过两年顽强地和病魔斗争,他在 2003年9月2日重返教室,吟诗一首抒发情怀:"地偏心远夜漫漫,梦魂无数牵杏坛。今朝端的返讲堂,欣喜十万驱教鞭!"尽管身体还很虚弱,但是一上讲坛就会精神百倍,忘记了手术后遗症肠梗时饮水进食,往往课讲到一半已是大汗淋漓。但他却以饱满的热情继续讲课,因为"上课对我来说是一种享受。"

何教授上了一门"翻译研究导论",为了把课上得有质有量、有声有色。他抱着虚弱的身子重新备课,修改教学方案,扩充教学内容。他想了不少办法来使这门课更好地理论联系实际,调动学生的积极性与创造性。

有学生说:真不敢相信他刚生过一场大病。还有学生坦言:能听何老师的课,我们没有白来复旦读研。何教授总以上新课的态度来对待上老教课,不断补充新材料、新观点。看他备课辛苦,妻子十分心疼,但何教授说:"站在讲坛上我要对学生尽责,"

何教授认为本科生的课是引导学生走进翻译之门,硕士生的课

就得让他们流连忘返,有兴趣进一步探究翻译之道。

他总把第一节课安排得井然 有序,讲解哪些专题,阅读哪些参 考书目,讨论哪些话题。从心理上 给学生一个清晰的整体印象:这学 期要学什么、打算怎么学。正是做 的准备工作很多,何教授的课内容 丰富,既有理论深度,又有具体操 作,理论与实践紧密结合。他让学 生阅读代表性翻译家的代表作和 经典理论,用中英文书写读后感, 非常合学生的心意;请学生按期做 课堂陈述,进行讲评,也鼓励同学 之间互评、讨论。恰当安排一些练 习,有句子层面的,也有篇章层次 的, 计同学们做完后评讲。每次作 业他自己先翻译一遍, 再给学生 做。最难能可贵的是,他用睿智的 眼光, 捕捉到每个学生的闪光占。 进行鼓励。许多同学就是在他的鼓 励下慢慢增加了翻译的信心。

亦师亦友 让学生终生难忘

何教授乐于与学生平等相处,使学生常常在"润物细无声"中受到教益。他强调教学相长,认为师生之间,特别是教师与研究生之间应提倡一种互为同事的关系,共同探讨学习。他很注重与学生面对面交流。有学生到他家去看他,他总是结合自己成长的经历,真诚地与是结合自己成长的经历,真诚地与失生谈如何做学问、如何度人生。

曾有一位来自湖北的年轻进修教师在他名下接受指导。这位进修教师因家中发生了特殊困难影响情绪。何老师得知后,一面安慰这位进修教师,鼓励他在困难面前要坚强,又及时给这位教师送上"经援"。

从本科生到博士生都十分喜 欢上何教授的课。陶友兰是何老 师的学生,如今已是外文学院的骨 干老师。陶老师求学将近二十余 载,曾得到过很多老师的教导,但 最让她感动、感激的就是何老师, 因为他总是以宽容的胸怀培养学 生

陶老师做博士论文时,何教 授更是承受了"点石"之累,精心指 导从选题开始到收集资料到写作 的每一具体规划。写完初稿后,何 老师一页一页阅读,一个小小的错 误也逃不过他的眼睛,对于不足之 外,他委婉地提出批评。他总是说, 把论文做好后,要抽出时间好好读 点书,慢慢提高。"我学到的不仅仅 是翻译知识和做学问的道理,更重 要的是我从他身上领略到了做人 的真谛,体会到做好一名教师的真 正内涵。"陶老师深切感受到这位 导师的人格魅力和对她深刻的影 响,"我的一些想法有很多就是在 和他聊天时产生的。有时,他为了 在电话里回答我的问题,家里煎的 中药都烧焦了。有时说到一半,他 说,等一下,我去把药喝了,再接着 讲。如此恩师, 怎不叫人感激涕

他的另一位博士生这样说过:"何老师的高尚师德使我联想起一段古文:不同流兮,品何端方;不合污兮,志何刚强;不随俗兮,个性昭彰;不屈节兮,气字轩昂!纵时穷兮,直挺脊梁;真君子兮,名实相当。"这形容他再合适不过了。"

文/黄增金

旅行的最高境界:回到历史现场 👢 👢



《背包地理》 作者:金维一 出版:复旦大学出版社

作为资深媒体人的金维一已 走过三十多个国家。《肯包地理》一 书收录了他 40 余篇环球旅行笔 记,同时配有大量在旅途中拍摄 的精美图片。从遥远的非洲沙漠, 古典优雅的欧洲,到神秘的美洲玛雅文明,从生动的现实,到不忍回望的历史细节,他通过自己的脚步引领读者一步步探赏世界各地不同的异域风情,以及相关的政治、历史、文化各种小故事。缓缓引出风物背后的前世今生。

在金维一眼中,旅行是抵抗 单调人生的妙方,让他去开拓视 野,感受世界。

作者倡导一种新的旅行境界,即回到历史的原点,探问世界最本初的起源。旅行的意义也在于 从历史和文化中体珠现实。

背包旅游是一种时尚,带着 历史的行囊旅行更是一种品位。旅 行的意义并不是为了旅行而旅行。 旅行的最高境界是回到历史的原 点,追寻世界的本源。 作者的旅行带有媒体人特有的一种敏锐和犀利,他看到的不仅有风光美景、世俗民风,还有每一栋建筑、每一条河、每一座桥,甚至每一个台阶后面的前世今生和悲欢离合。就像在看一部风云变幻的电影,置身其中,却浑然不知。比如,在游历维也纳后,他写道:1857年,奥匈帝国的皇上下令拆除维也纳的旧城墙,兴建全新的环城大道,短短20年间修成的宽阔马路即便在21世纪都显得绰绰有余。当代的中国人如果对自己身边20年的变化感同身受的话,就不难领会一个多世纪前维也纳的巨大变话。

作者并不年轻,步入中年的 沉稳和大气使他自然而然地具有 一种厚重和深度。虽然没有徒步或 者骑着单车野游的经历和冒险,但是同样可以对未知的世界永葆热情和希望。看待一段历史,一个故事,可以带着过来人的口吻调侃和嘲讽,让你恍然大悟,原来生活是这样的,世界是那样的。

当然,旅行可不是"到此一游" 这么简单。金维一认为,旅行和读 书是密不可分的,一个人不能只读 书不旅行,也不能只旅行不读书。 "如果一个人读了很多历史书,读 过汉朝,秦朝的历史,但是没有去 看过兵马俑,很难有立体的感受; 相反,如果旅行只有上车睡觉、下 车撒尿,到景点拍照,不去了解当 地风情和文化,很难给人留下什么 触动。最理想的状态是旅行和读书 的完美结合,是人生自我实现的一种状态。" ◇ 新书介绍



《从怎么看到怎么办—理论 热点面对面 2011》

主编:中共中央宣传部理论局 出版:人民出版社

该书紧密联系当前经济社会 发展的新形势,对有关问题作了深 入浅出、有针对性和说服力的回 答,既分析了"怎么看"又阐明了 "怎么办",观点准确,说理透彻、文 风清新、通俗易懂,图文并茂。



《马克思为什么是对的》 作者:(英)特里·伊格尔顿 出版:新星出版社

在全球化的背景下,資本主 义内部的各种痼疾纷纷显露。该 书通过大量实证内容反驳了世人 对马克思主义的错误认识,进一 步阐明了在马克思主义理论指导 下运作市场经济体系的可行性, 同时还为马克思主义与可持续发 展观找到了一个板佳的契合点。



《依然旧时明月:唐诗宋证中的生命和情感(增订版)》 作者:过常宝

出版:中国人民大学出版社

作者全新读解了 46 首古 典诗词,梳理了古人的种种生 命和情感,并将其与现代人的 内心生活做一个沟通,带领读 者走进诗人词客的情感世界。



《独立书店,你好!》 作者:薛原 出版:金城出版社

书店被称为反映一座城市人 文风景的窗口,也是体现一座城 市文化内涵的缩影,有什么样的 城市,就有什么样的书店,从书店 的生存状态也可以反映当代中国 的文化形态。该书全面描述中国 会地人文书店(含人文书吧),即 文人笔下的中国人文书店风景。 体会和多年观察来描绘和展现各 地人文书店的生存状态。



陈毅同志在复旦大学一次令人难忘的讲话

1949年上海解放后, 我考 进复旦大学,与上海人民共同分 享从国民党反动统治解放出来 的喜悦。然而,情况并不如人们 想象的那样顺利和乐观。蒋军败 退后留下的满目疮痍的烂摊子, 特务到处搞破坏,物资短缺,物 价飞涨,敌军飞机轰炸,特别是 1950年2月6日,蒋军的20多 架飞机对电厂、自来水厂等重要 目标的猛烈轰炸,造成水电中 断、一千多人伤亡的惨案。这些 都在市民心理上造成了恐慌,给 人民群众的生活和社会稳定带 来严重困难和威胁,这种情况也 不可避免地对学校的师生产生

就在这种形势下,记得是 1950年3月的一天,校方通知 师生到大礼堂开会。会上,校务 委员会主持工作的副主任陈望 道先生向大家宣布了一个让人 意外、惊喜的消息,陈毅市长来 看大家了,现在请陈市长讲话。 在热烈的掌声中,陈毅同志就用 铿锵有力的四川话大声讲开了。 他开门见山,没有半句空话,首 先讲了上海的形势,对面临的问 题和困难的分析,比大家感受的 更深刻更透彻,并且充满信心和 决心地告诉大家应对的措施。之 后,他说:他曾接到过一封信,写 信的同志是一位民主人士,多年 来一直追随共产党,这位同志表 示即使共产党暂时撤出上海,他 一定跟共产党上山打游击,决不 动摇。

陈毅市长接着说:我首先要 感谢这位与我们同心同德的老 朋友。但是,我要告诉大家,请放 心吧。我们千辛万苦、流血牺牲, 解放了上海,怎么会放弃上海 呢?!他斩钉截铁地说:国民党说 我们能打下上海也管不了上海, 格老子,我陈毅就是要管给他们 看看! 随后他请大家提问题:老 师同学们有啥子问题,可以给我 写个条子。接着他大声读出递上 来的条子。有几个师生们提的问 题和他的回答,我至今还记忆犹 新。例如,陈毅市长说,有一位同 志问,现在米价飞涨,老百姓生 活很困难,政府有什么良策?他 回答说,这是个严重的问题,我 可以告诉大家,中央已从各地调 运大米支援上海了,我也特地告 诉我的老家四川的领导同志,请 他们多调,快调,运米的船不够, 用毛驴驮也要给驮来。请大家放 心,情况会很快好转的。接着他 又读了一个字条:国民党反动派 派飞机来轰炸,弄得人心惶惶, 政府有什么对策? 读完以后,他 愤怒地大声说,我看他们还能折 腾几天!还有一个字条说,为什 么全国都解放了,还不派人民解 放军去解放香港?陈毅同志风趣 地说:解放香港还用解放军吗, 我打个电话给广州市公安局派 几个警察就能把它解放了。但 是,我们现在不能解放香港,为 什么? 这是国家机密,我现在还 不能告诉你们。这番话立即引起 一片笑声,尽管当时大家对他的 话并不理解。他最后殷切地说: 现在虽然解放了,但困难还很 多,百废待兴,要搞建设需要大 量人才,希望大家好好学习,为 建设新中国作出贡献……陈老 总的讲话在师生暴风雨般的掌 声中结束了。

与这样一位名震中外的开 国大将军、中国第一大城市的一 市之长见面, 聆听到如此难得、 亲切、真诚、生动、感人、幽默的 讲话,这次讲话永远地留在我的

曾有人问我,60年过去了, 您对陈毅同志的讲话,为什么还 记得这么清楚? 我想除了讲话人 和讲话本身的魅力外,与那次讲 话以后发生的事情也有关系。那 就是因为陈毅同志的话说到做 到,很快就兑现了。例如,关于大 米涨价问题,果然如陈市长说 的,大米好买了,价格也下来了。

我是学管理的,对这个经济现 象很好奇。不久上海市财政局 局长、著名的经济学家顾准在 一次讲座中,解答了我的问题。 他告诉我们说:上海刚解放,大 米供不应求。有些米商就乘机 向银行贷款收购大米囤积起 来,以推动米价上涨,待价而 沽,企图赚大钱。其实当时政府 也可以用强制手段逼商人把米 拿出来出售。但这是治标不治 本的办法,而且会使工商界人 士对当时的保护民族工商业的 政策失去信心,加剧社会的震 荡。因此政府的办法是,集中力 量调运大米货源支援上海,投 放市场,这一来,不但稳住米 价, 更使囤积大米的商人慌了 手脚,怕再囤积下去,不但"头 寸(资金)"兜不转,还要赔大 钱, 甚至连银行贷款都无法偿 还,只好"跳黄浦江(这是当时 上海人对破产的一种说法)" 了,于是纷纷抛售大米。这一 抛,不但大米的货源更加充裕 了,价格也随之就下来了。他这 一讲, 其实也是给我们上了一 堂生动的经济学课, 也使那些 原来认为共产党的领导干部不

懂经济、是"土包子"的人大为 折服。

另一件事是发生在 1950 的 5月4日,那一天是"五四"青年 节,我们在校园举行联欢晚会 后,在回宿舍的路上,突然响起 了防空袭警报,同时四处发射的 探照灯光柱就捕捉到一架国民 党飞机,接着地面的高射机枪向 目标射击。尽管当时我们看上去 飞机好像飞得并不太高,就好像 一只大鸭子似的,然而我们的高 射机枪子弹仍然够不上目标,半 空就爆炸了。正在大家着急和无 奈时,突然一阵刺耳的呼啸声向 敌机尾部冲去,接着听到三声炮 响,敌机立刻变成一团火球,一 头向地面栽去。看到这幅威武壮 观的情景,大家高兴极了,跳跃 欢呼:"打得好,打得好,我们的 空军来了,向空军勇士们致敬 ……"果然,从那天空战以后,国 民党的飞机再也不敢来了,市民 们再也不用担惊受怕了。至于有 同学问,为什么当时不派兵去解 放香港?随着时间的推移,人们 也越来越理解和钦佩我们党老 一辈领导人那种高瞻远瞩的政 治智慧了。



2011.9.8

敖师节感赋

金秋花开自生香,

桃李深情曲中藏。

坚信科教能兴国, 岂畏漫漫路途长?

几多心血化汗水,

一朝凌云起辉煌。

辛卯共庆教师节,

笑语欢声亮四方。

作/葛乃福

文化 沿趣

诗话中秋

月到中秋分外明。秋月自 古以来就是诗人墨客歌咏的对 象,但同是一轮明月,抒发的情 怀会因人、因地、因时而不同。 王安石的"春风又绿江南岸,明 月何时照我还",充满怀念;晏 殊的"梨花院落溶溶月,柳絮池 塘淡淡风",悠闲恬淡;孟浩然 的"野旷天低树,江清月近人", 富有哲理;李白的"今人观古时 月,今月曾照古时人";苏轼的 "此生此夜不长好,明月明年何 处看"……人的心境不同,由美 景触发的情怀也不同。

古往今来,中秋的诗不知 凡几,而传诵千古、脍炙人口的 不过数十首而已。杜甫《月夜》 的"何时倚虚幌,双照泪痕干" 和苏轼《水调歌头》的"但愿人 长久,千里共婵娟",成为今古 绝唱,广为流传。

可曹操却写道:"明月月如 月,何时可掇? 忧从中来,不可 断绝",对着高空明月,发出了 "何时可掇"的忧叹。李白则更 是"俱怀逸兴壮思飞,欲上青天 揽明月",要超过曹操去攀登明

毛泽东同志写过许多充满 革命浪漫主义色彩的诗词。一 首《蝶恋花》,同样以月亮为题 材,想象之清秀、意境之开阔却 是前无古人。在他的笔下,寂寞 的嫦娥、劳碌的吴刚一反常态, 精神焕发,一个展袖献舞,一个 殷勤劝酒, 慰问来自人间的忠 魂,一同为人间的革命胜利洒 下热泪。

毛泽东同志生前发表的最 后两首诗中的一首是《水调歌 头·重上井冈山》, 其中一句是 "可上九天揽月,可下五洋捉 鳖,谈笑凯歌还。世上无难事, 只要肯攀登。"这句充满哲理的 话告诉我们,在前进的道路上 没有什么困难可以阻挡中国人 民的步伐。"九天揽月"看起来 是高不可攀的事,但只要努力 做,脚踏实地,就一定能达到目 的。当代科学的发展,不正证明 了这一点吗? 文/陈景谦



李白·送孟浩然之广陵

潘琛 书

有感而发

刘翔的微笑

韩国大邱田径世锦赛刚刚 落下帷幕,男子110米栏决赛中 的那一幕我们永远不会忘记:由 干罗伯斯的两次干扰,刘翔最终 以落后罗伯斯 0.13 秒的成绩获

刘翔的粉丝们不愿相信眼 前的一切,刘翔也沮丧地站在那 里。然而仅仅几分钟后,他就面 带微笑地出现在大家面前,并像 之前夺冠时所做的一样,披着国

旗绕场向观众致意。面对紧追不 舍的记者和愤愤不平的观众,他 只是淡淡地说:罗伯斯是我的好 朋友,相信他不是故意的。我不 怪他,场上变化很多,什么都有

刘翔的微笑随着电视直播 传遍世界,令所有观众刮目相 看。刘翔与罗伯斯的很多对决, 我们不一定都能记住,但这一 次,我们注定难忘。刘翔的表现

让所有人相信,他是男子110米 栏最强、最值得尊敬的运动员。

面对意外和失败,刘翔给我 们上了一课: 真正受尊敬的人, 不在于强悍,而在于优雅。我们 的人生旅程中同样可能随时遇 到意外抑或失败, 我们何去何 从?对一切可能保持优雅的心 态,乐观地拥抱遗憾,心灵的宁 静并不是那么遥不可及。

文/张世普